

# Chambre des Représentants

SESSION 1969-1970

14 MAI 1970

**PROJET DE LOI**

modifiant le Code  
des taxes assimilées au timbre.

**RAPPORT**

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES FINANCES (1)  
PAR M. PERSOONS.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le présent projet de loi a pour objet de supprimer une discrimination en matière de taxe de transmission pour les fruits frais. Celle-ci, en effet, diffère, selon qu'il s'agit de bananes, d'ananas, d'agrumes, de fruits à coques ou d'autres fruits.

La première catégorie de fruits est soumise à une taxe de transmission de 14 %, perçue soit à l'importation, soit à la vente par le producteur belge. Les autres fruits frais ne sont soumis qu'à une taxe de facture de 7 %.

La Commission des Communautés européennes a demandé, sur la base de l'article 95 du Traité de Rome, de mettre fin à cette discrimination.

En conséquence, le Gouvernement propose d'exempter de la taxe de transmission tous les fruits frais, sans exception.

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Dequae.

A. — Membres : MM. Baeskens, Chabert, Dequae, Goeman, Meyers, Michel, Persoons, Posson. — MM. Boeykens, Brouhon, Claes (Willy), Deruelles (Henri), Detiège, Mottard, Simonet. — MM. Ciselet, De Clercq, Defraigne, Delruelle (Gérard), Gendebien. — MM. Olaerts, Van der Elst. — M. Defosset.

B. — Suppléants : MM. De Gryse, Peeters, Urbain, Vandamme. — MM. Boutet, Hurez, Lamers, Van Daele. — MM. Hubaux, Pede, Van Lidth de Jeude. — M. Goemans. — M. Moreau.

Voir :

551 (1969-1970) :

— N° 1 : Projet de loi.

# Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1969-1970

14 MEI 1970

**WETSONTWERP**

tot wijziging van het Wetboek  
der met het zegel gelijkgestelde taksen.

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE  
VOOR DE FINANCIEN (1)

UITGEBRACHT DOOR DE HEER PERSOONS.

DAMES EN HEREN,

Onderhavig ontwerp heeft tot doel een discriminatie op te heffen inzake de overdrachttaksen voor vers fruit. Deze verschilt inderdaad naargelang het gaat om verse bananen, ananassen, citrusvruchten, noten, amandelen, kastanjes en pingels of om ander fruit.

De eerstgenoemde vruchten zijn onderworpen aan een overdrachttaks van 14 %, die geheven wordt hetzij bij invoer, hetzij bij verkoop door de Belgische voortrenger. Het ander vers fruit is slechts onderworpen aan een factuurtaks van 7 %.

De Commissie van de Europese Gemeenschappen heeft op grond van artikel 95 van het Verdrag van Rome gevraagd dat aan de ongelijke behandeling een einde zou worden gemaakt.

De Regering stelt dan ook voor alle vers fruit, zonder uitzondering, vrij te stellen van overdrachttaks.

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Dequae.

A. — Leden : de heren Baeskens, Chabert, Dequae, Goeman, Meyers, Michel, Persoons, Posson. — de heren Boeykens, Brouhon, Claes (Willy), Deruelles (Henri), Detiège, Mottard, Simonet. — de heren Ciselet, De Clercq, Defraigne, Delruelle (Gérard), Gendebien. — de heren Olaerts, Van der Elst. — de heer Defosset.

B. — Plaatsvervangers : de heren De Gryse, Peeters, Urbain, Vandamme. — de heren Boutet, Hurez, Lamers, Van Daele. — de heren Hubaux, Pede, Van Lidth de Jeude. — de heer Goemans. — de heer Moreau.

Zie :

551 (1969-1970) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

Le Ministre des Finances a signalé que cette mesure entraîne pour le Trésor une moins-value de quelque 250 millions par an.

L'article unique a été adopté à l'unanimité.

*De Verslaggever,*

F. PERSOONS.

*De Voorzitter,*

A. DEQUAE.

De Minister van Financiën deelt mede dat deze maatregel een minderopbrengst met zich zal brengen van circa 250 miljoen per jaar.

Het enig artikel wordt eenparig aangenomen.

*Le Rapporteur,*

F. PERSOONS.

*Le Président,*

A. DEQUAE.

---